

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 137 (2011)  
**Heft:** 26: Sehnsucht Landschaft

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

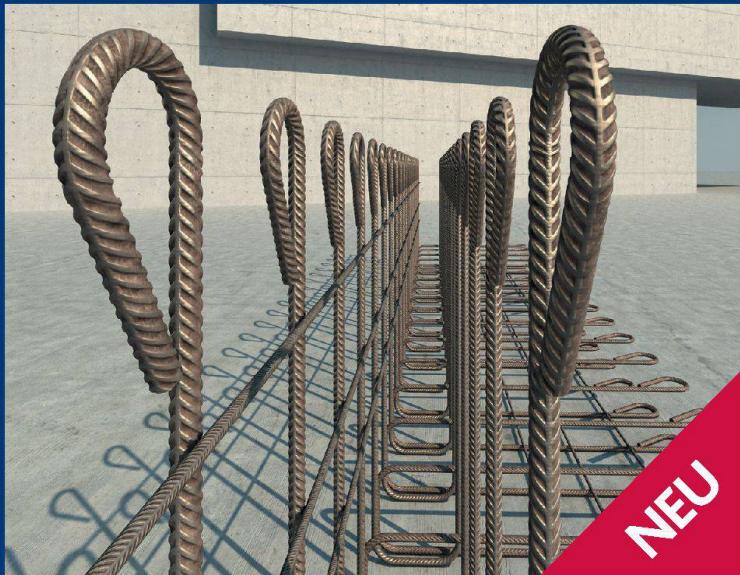
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Der neue ACITEC® Bewehrungskorb: Höchste Sicherheit dank beidseitigen Schlaufen



- geschlossene Sicherheitsschlaufe
- die Schlaufe liegt in Längsrichtung des Korbes
- + keine Verletzungsgefahr
- + kein gegenseitiges Verkrallen
- + ungehindertes Vibrieren des Betons

Verlangen Sie unsere technischen Unterlagen oder eine persönliche Beratung durch unsere Ingenieure.

Überall in Ihrer Nähe!  
Infotel 0844 80 88 18 oder  
[www.bewehrungstechnik.ch](http://www.bewehrungstechnik.ch)

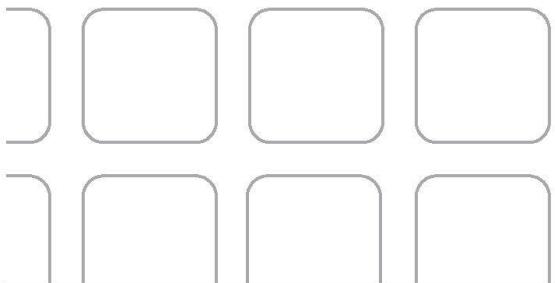
Debrunner Acifer

**klöckner & co** multi metal distribution

[www.d-a.ch](http://www.d-a.ch)



# Schalten Sie auf Grün



Für eine nachhaltige Entwicklung: Produkte und Lösungen von Hager  
Erfahren Sie mehr.

[www.tebis.ch](http://www.tebis.ch)

**:hager**



## Geologische Planungen und Expertisen

**Geologie  
Geotechnik  
Geophysik**

**Beratungen  
Expertisen  
Planungen**

Via Staziun 5, 7126 Castrisch  
Tel/Fax 081 925 15 85  
Mobile 079 682 00 14  
E-Mail geoconcav@bluewin.ch

**Hydrogeologie  
Ingenieurgeologie  
Baugeo logie  
Naturgefahren**

Auch samstags  
9–12 Uhr geöffnet

## Preisschlager!

**Büro-Mannschaftscontainer**



**U max urech**  
Lager- und Fördertechnik

CH-5606 Dintikon  
Tel. 056 616 70 10 Fax 056 616 70 20  
[www.max-urech.ch](http://www.max-urech.ch)

33090

**Kaufpreis:**  
3.00 x 2.00 x 2.40 m  
→ ab Fr. 4'390.–  
3.00 x 2.40 x 2.40 m  
→ ab Fr. 4'670.–  
→ Weitere Ausführungen  
auf Anfrage

**Ab Lager Dintikon**  
Exkl. 8% MwSt.



Tiefbau  
Hochbau  
Umbauten  
Renovationen  
Spezialtiefbau  
Unterhalt  
Schneeräumungen  
Lawinenverbauungen  
Hangsicherungen  
Kieswerk  
Betonwerk

Bobag AG  
Hauptstrasse 7122 Valendas | +41 81 921 50 60 | [Info@bobag.ch](mailto:Info@bobag.ch) | [www.bobag.ch](http://www.bobag.ch)



# OHNE FOLGEN FÜR DIE FOLGEKOSTEN

BBase berücksichtigt die Folgekosten

[www.bbase.ch](http://www.bbase.ch)  
Telefon 044 948 12 14  
Die Software für Architekten

**25' B:BASE**

**DESAX AG**  
Oberflächenschutz  
Riedenstrasse 1  
8737 Gommiswald  
T 055 285 30 85  
F 055 285 30 80

**DESAX SA**  
Protection des surfaces  
Ch. de la Forêt 10, CP 16  
1024 Ecublens  
T 021 635 95 55  
F 021 635 95 57  
[info@desax.ch](mailto:info@desax.ch)  
[www.desax.ch](http://www.desax.ch)

Die  
Graffitischutz-  
Spezialisten

  
**DESAX**  
schützt Bauten unsichtbar



## CITTÀ DI LUGANO Dicastero del Territorio

Ausschreibung eines Investoren- und Architektenwettbewerbs für die Entwicklung, Erbauung und Betrieb eines Tourismus- und Hotellerie-Zentrums auf dem Areal „Camp Marzio Nord“ in Lugano

**Ausschreiberin**  
Stadt Lugano, Dicastero del Territorio, Via della Posta 8, 6900 Lugano

### Wettbewerbsgegenstand

Wettbewerbsverfahren in zwei Phasen für Investoren und Architekten für die Realisierung des zukünftigen Tourismus- und Hotellerie Zentrums auf dem Areal „Camp Marzio Nord“ in Lugano.  
Das Areal - Eigentum der Stadt Lugano - besteht aus ungefähr 28'000 Quadratmetern in bester Lage im Stadtzentrum und in der Nähe der Badeanstalten der Stadt und ist zirka 200 m vom See entfernt.  
Die Stadt Lugano beabsichtigt, das diesbezügliche Gelände einem Investor hauptsächlich in der Form eines selbständigen und dauerndes Baurechts während 60 Jahre zur Verfügung zu stellen.  
Das Wettbewerbsareal ist heute mit Ausstellungspavillons und einem grossen Parkplatz belegt.  
Die Vorschläge der Wettbewersteilnehmer müssen ein Hotel, ein Parkhaus für ungefähr 600 Plätze und Grünflächen beinhalten.  
Nähtere Angaben sind in der Wettbewerbsunterlagen enthalten.

### Verfahrensart

Offenes Verfahren gemäss Art. 180 Legge Organica Comunale sowie SIA 142 und SIA Richtlinie Planungswettbewerb für Architekten und Investoren (März 2006).

Das Verfahren wird in italienischer Sprache durchgeführt.  
Das Angebot muss aus einer wirtschaftlichen Offerte und einem städtebaulichen-architektonischen Vorschlag bestehen.

### Teilnahmeberechtigung

Teilnahmeberechtigt sind Gruppen von Investoren und Architekten, welche die in der Wettbewerbsunterlagen vorgesehenen Eignungskriterien erfüllen.

### Fachjury

Die Offerten werden durch eine Fachjury für die wirtschaftlichen und eine für die städtebaulichen-architektonischen Aspekte beurteilt.

### Termine der ersten Phase

Bezug der Unterlagen: ab dem 10. Juni 2011 auf [www.lugano.ch/concorsi](http://www.lugano.ch/concorsi). Eingabetermin der Angebote: 17. Oktober 2011.

# AUSSTELLUNG Abschlussarbeiten

## Bachelor / Master Architektur und Bauingenieurwesen

### Vernissage Bauingenieurwesen

Donnerstag | 30. Juni 2011 | 18 Uhr

### Öffnungszeiten

1.-7. Juli | Fr 8-18 Uhr | Sa/Su 13-17 Uhr | Mo-Do 8-18 Uhr

### Vernissage Architektur

Samstag | 2. Juli 2011 | 11 Uhr

### Öffnungszeiten

3.-7. Juli | Sa/Su 13-17 Uhr | Mo-Do 8-18 Uhr

### Ausstellungsort

Eingangshalle Gebäude B | Pestalozzistrasse 20 | Burgdorf

### Berner Fachhochschule

Architektur, Holz und Bau

[www.ahb.bfh.ch](http://www.ahb.bfh.ch)

swissbrick



stahlton

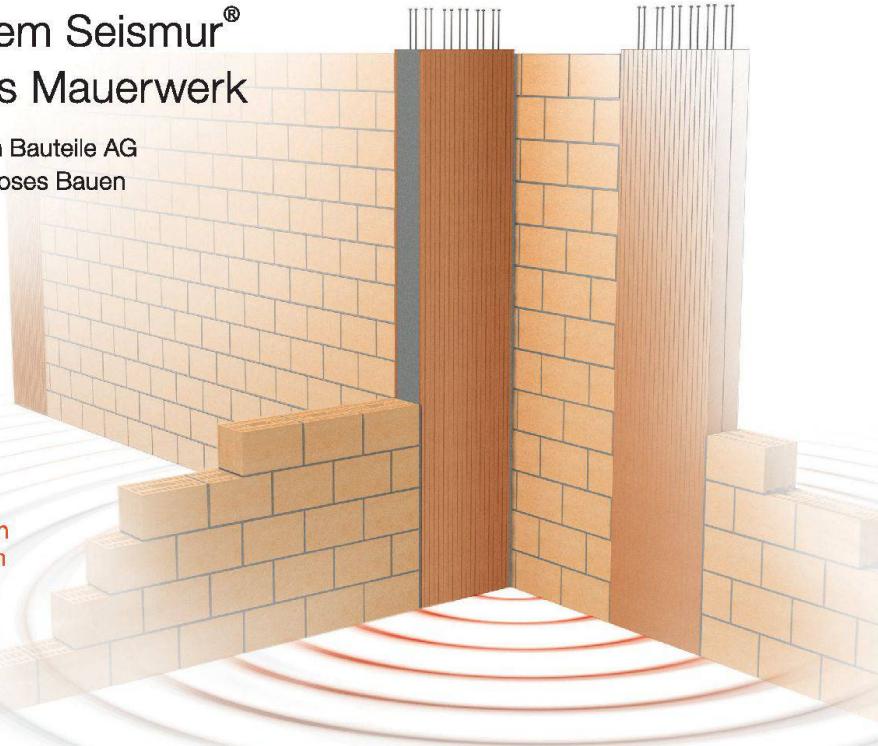
## Das neue Wandsystem Seismur® für erdbebensicheres Mauerwerk

Die einzigartige Lösung der Stahlton Bauteile AG  
und Swissbrick AG für kompromissloses Bauen

Besuchen Sie eines unserer  
**Fachgespräche** zum Thema:  
Erdbebensicheres Bauen  
mit Mauerwerk

- |                        |              |
|------------------------|--------------|
| Do. 18. August 2011    | - Zürich     |
| Do. 25. August 2011    | - Sursee     |
| Mi. 31. August 2011    | - St.Gallen  |
| Do. 15. September 2011 | - Egerkingen |
| Mi. 28. September 2011 | - Münsingen  |

Alle Infos und Anmeldung auf  
[www.swissbrick.ch](http://www.swissbrick.ch)





**HOCHSCHULE  
FÜR TECHNIK  
ZÜRICH**

**Berufsbegleitende Ausbildung  
Bachelor of Arts ZFH**

**Architektur**  
Bauen Sie Ihre Zukunft

**Ihre Vorteile**

- ▶ finanzielle Unabhängigkeit
- ▶ direkter Wissenstransfer Beruf/Studium

▶ Besuchen Sie unsere Info-Events  
**www.hsz-t.ch**

Hochschule für Technik Zürich  
Sekretariat Tel. 043 268 25 22  
Lagerstrasse 41, 8004 Zürich

Mitglied der Zürcher Fachhochschule

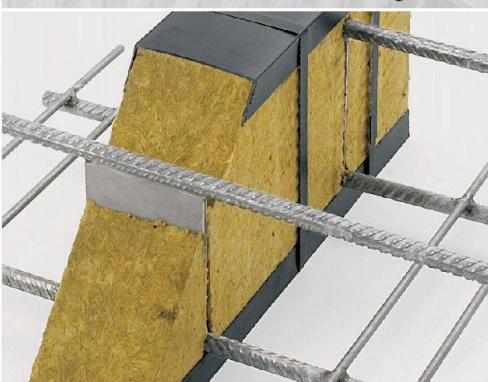
# BASYS ▶

**Wir haben das Know-how**

## BASYCON

**Wärme- und schall-dämmende Edelstahl-Bauteilanschlüsse**

- ▼ Dauerhaft und sicher, dank dem originalen PTS-Profilträgersystem
- ▼ Hervorragende, nachgewiesene Wärme- und Schalldämmung



**Bau Systeme**

**SWISS Quality**

Sicher ist Sicher – damit Ruhe herrscht!  
[www.basys.ch](http://www.basys.ch)

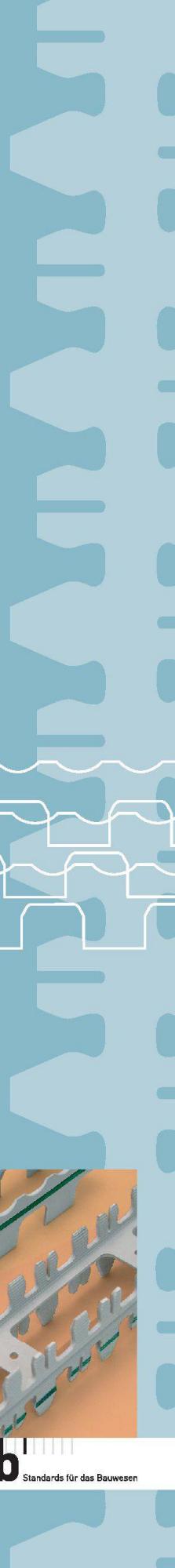
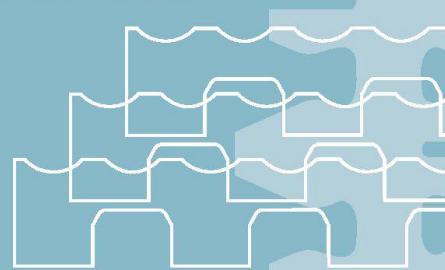
ISO 9001: 2000  
BUREAU VERITAS  
Certification

ZHAW  
TEZ

**BASYS AG | Industrie Neuhof 33 | 3422 Kirchberg | Tel. 034 448 23 23**

**profilsager**  
plastic in form

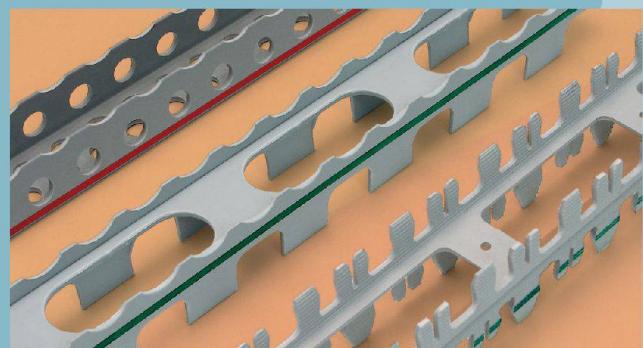
**ferrofix®  
armierungs-  
distanzhalter  
gehören mit  
dem npk-pro-  
dukteintrag  
in jedes devis**

**ferrofix isolation**  
Einzigartig für weiche Unterlagen wie Dämmstoffe etc.

**ferrofix decke**  
Mit Raster. Sicher, stabil und sparsam.

**ferrofix wand**  
Für senkrechte Armierungen und vier Eisendurchmesser.



**c r b** Standards für das Bauwesen

**profilsager ag**  
CH-5724 Dürrenäsch  
Tel. +41 62 767 50 20  
Fax +41 62 767 50 40  
[www.profilsager.ch](http://www.profilsager.ch)